

## 9

## Refreshment / Občerstvení

V této lekci budeme hovořit o návrzích a nápadech a jedním z nich bude jít do restaurace. Umíte seřadit následující chody tak, jak jdou za sebou? Dessert, starter, main course. Určitě ano. Jen pozor na psaní prvního z nich. Kdybyste jej napsali s jedním s – desert – znamená to poušť, opustit, dezertovat!



## Víte, že...

...v některých částech Velké Británie mají některá jídla speciální názvy? Například, když si někdo objedná „spuds“ (něco jako u nás erteple), znamená to, že chce brambory. Také existuje rozdíl v názvech některých výrobků z brambor v Británii a Americe. Britské „chips“ – hranolky – jsou v Americe „french fries“ a americké „chips“ – brambůrky, chipsy – jsou v Británii „crisps“.





## dialogues / rozhovory

### 1.

audio 40

Nastudujte si slovíčka a gramatiku v této lekci a pak si poslechněte rozhovory.  
Pokuste se jim porozumět, aniž byste četli text.

**Helen:** It's my birthday today. How are we going to celebrate?

**Peter:** It's up to you. What would you like to do tonight?

**Helen:** I don't know. What about going to the restaurant?

**Peter:** I'm not very hungry.

**Helen:** Or we could go to the cinema.

**Peter:** What's on?

**Helen:** Scream 5.

**Peter:** No, I don't like horror films very much.

**Helen:** How about visiting my parents?

**Peter:** Oh no, I don't think it's a good idea.

**Helen:** So we can go for a walk.

**Peter:** Mmm, I am a bit tired.

**Helen:** So what shall we do?

**Peter:** I've got a great idea! Let's stay  
at home and watch TV.  
There's a football match on.

**Helen:** Oh no...



### 2.

audio 41

**A:** What shall we do tonight?

**B:** How about going to the restaurant?

**A:** That's a good idea. Let's go.

**A:** What would you like to drink? A glass of beer  
or some wine?

**B:** I think I'll go for red wine. What about you?

**A:** I'll just have a glass of mineral water.

**B:** And to eat?

**A:** I don't know. Is there anything you could  
recommend to me?

**B:** What about this Thai soup?

**A:** Oh no, Thai soups are very spicy. I'll have pasta  
and tomato sauce. And you?

**B:** I'll try these lamb chops with rice and  
vegetables. Where is the waiter? I'm starving!





## Big numbers / Vysoké číslovky

11	eleven	[i'levn]
12	twelve	[twelv]
13	thirteen	[θə:'ti:n]
14	fourteen	[fo:'ti:n]
15	fifteen	[fi'f'ti:n]
16	sixteen	[siks'ti:n]
17	seventeen	[sevn'ti:n]
18	eighteen	[ei'ti:n]
19	nineteen	[nain'ti:n]
20	twenty	[twenti]
21	twenty-one	[twenti-wan]
22	twenty-two	[twenti-tu:]
30	thirty	[θə:ti]
40	forty	[fo:ti]
50	fifty	[fifti]
60	sixty	[siks'ti]
70	seventy	[sevnti]
80	eighty	[eiti]
90	ninety	[nainti]
100	one hundred	[wan handrəd]



200	two hundred (NE two hundreds)	[tu: handrəd]
123	one hundred and twenty-three	[wan handrəd ænd twenti-θri:]
1 000	a thousand	[ə θauzənd]
1 001	one thousand and one	[wan θauzənd ænd wan]
2 000	two thousand (NE two thousands)	[tu: θauzənd]
1 300	one thousand three hundred	[wan θauzənd θri: handrəd]
1 000 000	a million	[ə miljən]
2 000 000	two million	[tu: miljən]



### Suggestions / Návrhy

Let's go out tonight! / *Pojďme dnes večer někam!*

Not tonight - I don't feel like it.

*Dnes večer ne - moc se mi nechce.*

How about going to the cinema?

*Což takhle zajít si do kina?*

Great idea! Let's go! / *Skvělý nápad! Pojďme!*

We could go for a walk. / *Mohli bychom jít na procházku.*

We could, but I'm too tired.

*Mohli, ale jsem příliš unavený.*

Why don't we do something else?

*Proč neuděláme/nepodnikneme něco jiného?*

Ok, why not? / *Dobře, proč ne?*

Do you fancy having a picnic by the river?

*Libilo by se ti udělat piknik u řeky?*

Oh, yes - that would be lovely. / *Ó ano - to by bylo krásné.*

I agree with you. / *Souhlasím s tebou.*

I don't agree./I disagree. / *Nesouhlasím.*

### idiomy

V této lekci jsme hovořili o občerstvení a měli jsme několik slovíček týkajících se jídla.

V této části se naučíte jeden idiom spojený s jídlem nebo spíše s pitím.

#### **cry over spilt milk - brečet nad rozlitym mlékem**

- Don't cry over spilt milk. It's too late now.

*Nebreč nad rozlitym mlékem.*

*Teď už je na to příliš pozdě.*

### In a cafe / restaurant / V kavárně / restauraci

What can I get you? / *Čím vám mohu posloužit?*

What would you like? / *Co byste si dal/dali?*

Anything to drink? / *Něco k pití?*

How much is a slice of pizza?

*Kolik stojí kousek (plátek) pizzy?*

How much are the drinks? / *Kolik stojí nápoje?*

Three pounds ninety-five. / *3 libry 95 pencí.*

Eighty-five p. / *85 pencí.*

Could I have a menu, please?

*Mohl bych poprosit o jídelní lístek?*

What's on the menu today? / *Co je dnes v nabídce?*

Do they serve hot chocolate here?

*Podávají tu horkou čokoládu?*

I'll have a tuna sandwich and lemonade, please.

*Dám si tuňákový sendvič a limonádu, prosím.*

Could I have a hamburger and chips, please?

*Mohl bych si, prosím, dát hamburger a hranolky?*

Here you are. / *Tady máte, prosím.*

The soup is delicious! / *Ta polévka je vynikající!*

Excuse me, but my soup's cold!

*Promiňte, ale moje polévka je studená!*

Would you like anything for dessert?

*Dáte si nějaký zákusek?*

Yes, please. / No, thank you.

*Ano, prosím. / Ne, díky.*

Could we have the bill, please?

*Můžeme poprosit o účet?*

Could I pay, please? / *Mohl bych, prosím, zaplatit?*

Is the service included, or should I leave a tip?

*Je v ceně zahrnuta obsluha nebo mám nechat spropitné?*

### frázová slovesa

Dnes se podíváme na frázová slovesa s „to come“ - *přijít, přijet.*

#### **come across -**

**potkat, náhodou naražit na něco nebo někoho**

- If you come across a cheap restaurant, let me know.

*Jestli natrefíš na nějakou levnou restauraci, dej mi vědět.*

#### **come along - přidat se k někomu**

- We are going to Peter's party. Why don't you come along?

*Jdeme na Petrův večírek. Co kdybys šel s námi?*

#### **come back - vrátit se**

- What time do you want to come back?  
*V kolik hodin se chceš vrátit?*

#### **come over - navštívit**

- When will you come over?  
*Kdy přijdeš na návštěvu?*



## exercises / cvičení

### Text

Přečtěte si text a pak odpovězte na otázky ve cvičení 1.

Paul likes going to the canteen at work. There are always three meals on the menu and one vegetarian dish. Paul usually has soup, chicken or steak with rice, pasta or potatoes and a dessert. He doesn't like vegetables very much. Paul always drinks mineral water but you can also buy juice, tea or coffee. They don't serve beer or wine there. If Paul is very busy, he buys a sandwich.

### 1.

1. How many meals are there in the canteen?
2. Does Paul eat rice?
3. Does Paul drink beer in the canteen?
4. What does he buy when he has a lot of work?

### 2.

audio 43

#### Poslech

Poslechněte si nahrávku a vyberte správné odpovědi.

1. How much is the coffee?  
a) 50p b) 65p c) 90p
2. How much is the tea?  
a) 50p b) 65p c) 90p
3. How much is the mineral water?  
a) 50p b) 65p c) 90p
4. Sue will have...  
a) tea b) coffee c) mineral water
5. Sue will have...  
a) some pizza b) a sandwich c) nothing to eat

### 3.

Napište tyto číselky slovy:

- |        |           |            |                |
|--------|-----------|------------|----------------|
| 1. 123 | 2. 5, 601 | 3. 10, 489 | 4. 1, 234, 567 |
| 5. 987 | 6. 45     | 7. 67      | 8. 94          |
| 9. 32  | 10. 50    |            |                |



### 4.

Přeložte následující věty:

1. Mohli bychom navštívit Petra.
2. Pojďme zavolat Helenu.
3. Polévka, kuře s rýží, zákusek a červené víno stojí v Hiltonu tisíc dvě stě dvacet pět korun.
4. Dám si sendvič.

### 5.

audio 44

Diktát

Poslechněte si nahrávku a napište text.

## 6.

audio 45

### Výslovnost

Studenti angličtiny mají často problém s rozlišením koncovek –teen a –ty u číslovek. Poslechněte si nahrávku a rozhodněte, které číslo z dané dvojice slyšíte.

1. a) thirteen      b) thirty
2. a) fourteen     b) forty
3. a) nineteen    b) ninety
4. a) eighty       b) eighteen
5. a) thirty        b) forty
6. a) sixteen      b) sixty
7. a) sixteen      b) sixty
8. a) seventeen   b) seventy

## 7.

Které slovo nepatří do skupiny?

1. hungry, thirsty, cold, steak
2. coffee, wine, drink, beer
3. pay, agree, cream, cost
4. menu, salad, pizza, hamburger

## 8.

Spojte poloviny vět.

- |                 |                           |
|-----------------|---------------------------|
| 1. Let's        | a) a hamburger, please.   |
| 2. How about    | b) you send him a letter? |
| 3. Why don't    | c) good idea.             |
| 4. It's a       | d) with you.              |
| 5. I agree      | e) a cup of coffee?       |
| 6. How much is  | f) go to the cinema.      |
| 7. What would   | g) the chips?             |
| 8. I'll have    | h) you like?              |
| 9. How much are | i) visiting Peter?        |

## 9.

Dejte slova do správného slovosledu.

1. to, about, the, going, how, theatre?
2. the, don't, cinema, why, we, to, go?
3. how, cup, a, is, much, coffee, of?
4. bill, please, have, a, could, I?



## klíč:

**Cvičení 1:** 1. Four – three + one vegetarian dish.  
2. Yes, he does. 3. No, he doesn't. They don't serve it in the canteen. 4. He buys a sandwich.

**Cvičení 2:** 1c, 2b, 3a, 4c, 5c

**Cvičení 3:** 1. 123 - a hundred and twenty-three,  
2. 5,601 - five thousand six hundred and one,  
3. 10,489 - ten thousand four hundred and eighty-nine,  
4. 1,234,567 - one million two hundred and thirty-four thousand five hundred and sixty-seven,  
5. 987 - nine hundred and eighty-seven,  
6. 45 - forty-five, 7. 67 - sixty-seven,  
8. 94 - ninety-four, 9. 32 - thirty-two, 10. 50 - fifty

**Cvičení 4:** 1. We could visit Peter. 2. Let's call/phone Helen.  
3. Soup, chicken and rice, a dessert and red wine is/costs one thousand two hundred and twenty-five Czech crowns in Hilton. 4. I'll have a sandwich.

**Cvičení 6:** 1b, 2a, 3a, 4a, 5b, 6a, 7b, 8a

**Cvičení 7:** 1. steak – není přídavné jméno 2. drink – není specifický druh nápoje 3. cream – jediná požívatiná ve skupině 4. menu – není to jídlo

**Cvičení 8:** 1f, 2i, 3b, 4c, 5d, 6e, 7h, 8a, 9g

**Cvičení 9:** 1. How about going to the theatre?

2. Why don't we go to the cinema?
3. How much is a cup of coffee?
4. Could I have a bill, please?